



BHP na budowie;

To, że właściwe warunki pracy powinny być zapewnione na budowie, to chyba wie każdy. Tym bardziej, że plac budowy jest miejscem szczególnym, na które z całą pewnością należy zwrócić baczniejszą uwagę.

Miałem okazję być już na kilku budowach, gdzie z całą pewnością mogę stwierdzić, że kwestie bhp schodzą na dalszy plan, a być tak nie powinno.

Właściwie moja praca w 'budowlanej' rozpoczęła się od opracowania protokołu wypadku. Choć nie to będzie najważniejszym aspektem tego wpisu.

Na wielu budowach można spotkać pracowników z Ukrainy, które przy okazji nie porozumiewają się w języku polskim. Jak wiadomo, każdy pracownik zaraz po procesie rekrutacji powinien zapoznać się z wieloma dokumentami, które dotyczą nie tylko kwestii bhp.

I tu pojawia się problem.

Co z tego, że osoby te podpisują ową dokumentację, skoro nawet nie są w stanie zrozumieć ich treści? Drugą kwestią jest to, że po prostu trudno się z nimi 'dogadać' w przypadku, kiedy pracownicy ci pracują niezgodnie z wymaganiami bhp czy ochrony przeciwpożarowej. Tym bardziej, że dość często nie znają oni innego języka- np. angielskiego.

W takim wypadku warto będzie dokonać tłumaczenia dokumentacji lub skorzystanie z usług tłumacza, który pomoże w pełnym zrozumieniu przekazywanych treści.